



## NOTICIAS DESDE LA CUBIERTA

*El boletín mensual de la pesca*

*de bajo impacto y pequeña escala de Europa*

Septiembre 2017

### PRINCIPALES NOTICIAS DEL MES

#### ✚ LIFE activa desde el principio en el nuevo grupo de pescadores de pequeña escala del CGPM



11-13/9 Roma (Italia)- El Director adjunto de LIFE Brian O’Riordan participó en la primera reunión del nuevo grupo sobre la pesca a pequeña escala organizado por La Comisión General de Pesca del Mediterráneo (CGPM) en Roma. La CGPM es el Consejo General de Pesca del Mediterráneo y del Mar Negro y la **pesca a pequeña escala sostenible es uno de sus objetivos políticos principales**. El nuevo grupo quiere promover el diálogo y las acciones para apoyar a un sector sostenible y resistente con la necesidad de garantizar la polivalencia y los derechos de acceso para asegurar la supervivencia del sector. Brian O’Riordan fue en

contacto con muchas partes interesadas, incluidos los miembros de LIFE del Sur de Francia y amigos de la plataforma Magrebí.

#### ✚ Los pescadores de pequeña escala que trabajan en el sur del Mar del Norte están preocupados por el impacto de la pesca eléctrica

1/9 Nieuwport (Bélgica) - Un número de representantes del sector pesquero Holandés, Belga, Francés e Inglés, se agruparon para compartir sus preocupaciones sobre la pesca de arrastre eléctrica y el consecuente descenso de los stocks comerciales. **Los pescadores de pequeña escala, incluidos los miembros de LIFE, junto con pescadores del sector industrial y deportivo, asistieron y compartieron su experiencia.** Destacaron una disminución drástica del lenguado, bacalao y lubina desde la introducción de la pesca de arrastre eléctrico hace 3 años, y muchos de ellos se referían al sur del Mar del Norte como una zona muerta. Sus testimonios fueron registrados e incluidos en un informe oficial entregado a las autoridades holandesas con vistas a asegurar una regulación efectiva sobre este controvertido sistema. Más información sobre este artículo del Director Ejecutivo de LIFE Jeremy Percy en <http://lifeplatform.eu/concerns-rise-electric-pulse-fishing/> y en el informe oficial de la reunión en <http://lifeplatform.eu/wp-content/uploads/2017/09/Testimonies.pdf>



## OTRAS NOTICIAS DE ALREDEDOR DE LA UE

- ✚ 06.09 Kadyny (Polonia) – Los miembros de LIFE asistieron en **una reunión de coordinación de su organización polaca “Stowarzyszenie Rybaków Łodziowych Mierzeja”**. La reunión permitió, por un lado, debatir los asuntos actuales relacionados con la gestión de la pesca en el Mar Báltico, por ejemplo, la prohibición de la pesca de anguila marina propuesta por la Comisión como parte del Reglamento de las Oportunidades de Pesca de 2018 y por otra parte, para dar inicio a una acción de recuperación de redes fantasma a gran escala llevada a cabo por la Organización. Más información aquí (en Polaco) <http://fundacjamare.pl/aktualnosci/polscy-rybacy-walce-odpadami-morskimi-baltyku/> . Paralelamente, la gestión de la Anguila Europea estuvo sujeta a muchos más debates e interacciones entre los miembros y el personal de LIFE, así como otras organizaciones relevantes a través de <http://www.sustainableeelgroup.org> y el documento sobre este tema disponible en inglés <http://lifeplatform.eu/saving-european-eel-small-scale-fishermen/>
- ✚ 19-20/09 Portugal – LIFE volvió a Portugal **para la segunda ronda de entrevistas y encuentros con los pescadores y las partes interesadas**: el Director Adjunto de LIFE Brian O’Riordan y Serge Gomes da Silva, consultor de LIFE, se reunieron con Miguel Gaspar, científico pesquero del Instituto Portugués del Océano (IPMA) que está involucrado en varios proyectos y redes europeas dedicadas a la sostenibilidad de las comunidades pesqueras y que actualmente está ayudando a LIFE a comprender la dinámica dentro del país. Se reunieron también con representantes de Docapesca, una empresa estatal responsable de lonjas, con un interés en las ventas directas de los productos de la pesca de pequeña escala. Siguiendo con esto, la reunión con la Fundación Océano Azul fue organizada. La Fundación se centra en la idea de un océano sano y productivo como beneficio para el planeta, con un interés en su conservación y con los pescadores de pequeña escala como actores en la co-gestión.
- ✚ 12/09 Barcelona (España) - Los miembros de LIFE y la Coordinadora del Mediterráneo **adjuntaron sus opiniones de forma escrita en el "Documento de trabajo sobre el debate de la futura gestión del atún rojo" al Ministerio de Pesca de España**. Según LIFE, es vital que la Secretaría General de Pesca de España reconozca finalmente las capturas de atún rojo producidas durante los años 2007-2008 que los pescadores de pequeña escala declararon, como hicieron otras flotas, pero que no fueron incluidas en el censo y, por lo tanto, no las tuvieron en cuenta sobre cualquier distribución posible en función de su histórico de las capturas. Sólo los cerqueros y los palangreros obtuvieron las licencias. LIFE y sus miembros están indignados por la redacción repetitiva del documento de trabajo en el que se reitera "la necesidad de volver a la situación anterior a 1998 como un primer paso hacia el reconocimiento de los derechos de todas las flotas". Según LIFE, los cambios en el sistema de distribución deberían permitir, después de 11 años de sacrificios, pasar página sobre la discriminación injusta del sector pesquero de los pescadores de pequeña escala. En su contribución, LIFE también pide la participación de las organizaciones pertenecientes a LIFE en las reuniones preparatorias relacionadas con el atún rojo, en los debates sobre este tema y en la posibilidad de establecer una reunión con el Secretario de Pesca. El documento completo en español está disponible bajo petición en la Secretaría de LIFE.
- ✚ 15.09 Bruselas (Bélgica) – Los directores Alemanes y Polacos de LIFE, junto con el Director Adjunto de LIFE y el coordinador del Báltico y el Mar del Norte **sostuvieron una reunión bilateral con Maja Kirchner de la Comisión Europea (DG MARE) y su equipo**. La reunión, muy fructífera y constructiva, duró mucho más de lo esperado, lo que permitió un intercambio detallado de puntos de vista sobre asuntos principales relacionados con las oportunidades de pesca en el Mar Báltico de 2018 y otros puntos importantes para los pescadores de pequeña escala del Báltico, como el impacto de las focas grises en la pesca. **LIFE promovió el escrito de una carta que resume su posición ante la Presidencia BALTIFISH y la**

**DG MARE**, que se hizo pocos días después de la reunión. LIFE espera que los destinatarios tengan en cuenta sus sugerencias y puntos de vista durante el Consejo de Pesca de los ministros de la UE en Luxemburgo.

20.09 Estocolmo (Suecia)- Bengt Larsson, miembro Sueco de la Organización SYEF y de LIFE, participó activamente en una **reunión inicial del proyecto NESUfish**, financiado por el Instituto Sueco ([www.si.se](http://www.si.se)) y dirigido por la oficina de Marine Stewardship Council (MSC) del Báltico. El proyecto tiene como objetivo **localizar las pesquerías a pequeña escala en la región del Mar Báltico, con el objetivo de establecer y fortalecer sus redes y asegurar que sean sostenibles**. La delegación de LIFE dejó claro desde el principio que las pesquerías de pequeña escala, cuando tienen un bajo impacto, son sostenibles por su propia naturaleza, señalando los múltiples desafíos que enfrenta la profesión en la región del Báltico. ¡LIFE está impaciente por ver que en un futuro próximo el proyecto se desarrolle y se convierta en una actividad mayor y necesaria!

24-28/09 Dziwnów to Darłowo (Polonia)- Los coordinadores LIFE del Báltico y del Mar del Norte, junto con un equipo de rodaje, **supervisaron la realización de dos documentales sobre una acción de recuperación de redes fantasma a gran escala, emprendida por todos los pescadores polacos de pequeña escala**. De hecho las redes fantasma son un gran peligro para nuestros océanos y por esta razón los pescadores polacos de pequeña escala, incluidos varios miembros de LIFE, están uniendo sus fuerzas para llevar a cabo acciones de recuperación de redes y desechos marinos. Más información sobre estas acciones, incluidos los documentales hechos en cooperación con <http://fundacjamare.pl/en/> estarán disponibles pronto. Los cuatro días que pasamos con los pescadores también fueron una gran oportunidad para discutir sus problemas cotidianos y considerar los planes venideros.



25-28/09 Bruselas (Bélgica) –Oceana organizó una reunión para publicar **los resultados de un estudio que realizó sobre el potencial de recuperación de las pesquerías europeas**. Se llegó a la conclusión de que la pesca de la UE podría producir 5 millones de toneladas más si fuese gestionada de una forma sostenible. Brian O’Riordan, el vicepresidente de LIFE, asistió al evento y destacó que, aunque si se tuviesen que recibir más beneficios de las pesquerías más ecológicas, esto debería ir mano a mano con mayor acceso y beneficios para las pesquerías de pequeña escala.

26/09 Bruselas (Bélgica) – DG Mare organizó un seminario científico sobre **el estado de las poblaciones europeas de peces, sistemas de gestión pesquera y el rendimiento económico de la flota pesquera de la UE**. Se hicieron presentaciones por parte de expertos de alto nivel en biología pesquera de la DG Mare, el CIEM (Consejo Internacional para la Exploración del Mar) y el CCTEP (Comité Científico, Técnico y Económico de Pesca), entre otros. La reunión fue clausurada por el Sr. Karmenu Vella, el Comisario Europeo de Medio Ambiente, Pesca y Asuntos Marítimos. El Sr. Vella puso énfasis en el Mediterráneo, donde afirmó que la pesca de pequeña escala representa un problema para la pesca sostenible porque, dado que es el 80% de la flota y no es bien reglamentada, es la responsable de la actual situación de los stocks y que las cuotas son necesarias para reproducir los resultados positivos obtenidos en el Mar del Norte. Segundo LIFE teniendo en cuenta que el 80% de la flota pesca sólo el 25% de los recursos, las pesquerías de pequeña escala son parcialmente responsables de la situación actual en la región. El

Director Adjunto y la responsable de la Comunicación de LIFE asistieron como representantes en este evento.

- ✚ 27/09 Bruselas (Bélgica) – La Responsable de la Comunicación de LIFE asistió al taller de **"Planes de Producción y de Marketing: Aplicación y Desafíos"**, organizada por el Consejo Consultivo del Mercado. La reunión aportó un panorama general sobre los criterios de las organizaciones de productores que se deben aplicar para un efectivo PMP y permitió fructíferos intercambios entre gestores de PO, la Comisión y los representantes de los Estados miembros.
- ✚ Reino Unido - Durante este periodo, el Director Ejecutivo de LIFE, Jeremy Percy, participó en debates positivos y satisfactorios con terceros en relación con el co-financiamiento, **para apoyar y aumentar el trabajo de LIFE en toda Europa.**

## NOTICIAS DE NUESTROS MIEMBROS

- ✚ **NetVISwerk, miembro de LIFE en Holanda, está activo en la gestión de las anguilas y los requisitos a bordo**

NetVISwerk contribuyó al asesoramiento del Consejo Consultivo del Mar del Norte (NSAC) sobre la gestión de las anguilas. Basada en esta entrada, la NSAC aconsejó a la UE para ayudar a **poner fin a la controversia creada entre grupos ecologistas y el sector pesquero sobre la cuestión de la captura de crías de anguila para su repoblación.** Desde el consejo: *"CIEM debe ser tomado en cuenta para llegar a estimaciones óptimas de crías de anguila en ríos como el Severn en el Reino Unido y el Ardour y el Loire en Francia. Esto es urgentemente necesario para resolver el debate actual sobre los beneficios netos que hay de la transferencia de crías de las áreas de abundancia a otras zonas de mucha menor contratación"* (el documento oficial está disponible aquí en Inglés: <http://nsrac.org/wp-content/uploads/2016/12/13-1617-State-of-the-European-Eel.pdf>). NetVISwerk además de su actividad a nivel europeo, ha participado en el debate sobre los requisitos de formación legalmente vinculantes para los pescadores y el número mínimo de tripulación de los buques de pesca en los Países Bajos. Ellos lucharon para que los pescadores diurnos pudieran pescar con dos personas a bordo. En cuanto a los 12-24 metros, una tercera persona debe estar presente a bordo en caso de que haya turnos de noche.

- ✚ **La segunda organización miembro de LIFE de los Países Bajos LIFE NL está trabajando en los requisitos de a bordo y el nuevo sistema de bitácora electrónica**

La organización miembro de LIFE de los Países Bajos LIFE NL asistió a una reunión organizada por el Ministerio Holandés de Infraestructuras, Medio Ambiente y Transporte para examinar **los requisitos de las tripulaciones que trabajan en embarcaciones de menos de 10 metros de longitud**, entre otras cosas. Los debates se centraron en la necesidad de una política adaptada a las necesidades de la flota de pequeña escala. Las autoridades públicas mencionaron la necesidad de alinear los criterios vigentes por los buques inferiores a 10 metros con aquellos inferiores a 12 metros, para ser coherente con la definición oficial de la UE sobre la pesca a pequeña escala. En paralelo, LIFE NL, está contribuyendo al diseño de un nuevo sistema de bitácora electrónica, cuyo uso será obligatorio a partir del 1 de enero de 2018, de conformidad con las indicaciones proporcionadas por el Ministerio Holandés de Asuntos Económicos, NVWA.





#### ✚ La organización miembro de Chipre participó en un evento sobre redes de Áreas Marinas Protegidas

El 8 de septiembre la Asociación de Pescadores de Zygi asistió a la presentación del proyecto “Hacia el establecimiento de Redes de Zonas Marinas Protegidas en el Mediterráneo”, organizada por Protomedea, un proyecto financiado por la DG Mare con el objetivo de reforzar redes de Zonas Marinas Protegidas para proporcionar una pesca sostenible en aguas Mediterráneas de la UE. **Concretamente, dos representantes de la asociación aportaron su contribución en el “Taller de Partes Interesadas” celebrado en la Universidad de Chipre en Nicosia.** El evento resultó particularmente interesante en términos de asistencia, así como informativos, proporcionando, entre otras cosas, un mapa de las AMP en Chipre.

#### ✚ El proyecto sobre productos sostenibles del miembro español Pescartes comenzará pronto

“La Fundación Biodiversidad” aprobó recientemente el proyecto **“Peces con Arte: pesca responsable en su cocina”** presentado por el miembro vitalicio en España Pescartes, en cooperación con la ONG Asociación Columbares. Su objetivo es informar a la opinión pública sobre el valor de los productos pesqueros artesanales y sostenibles a través de eventos gastronómicos en restaurantes y tiendas de comestibles, jornadas de información en pescaderías, apoyo a las asociaciones de consumidores, etc. Paralelamente, el papel positivo del área marina protegida para la regeneración de los recursos pesqueros será explicada y promocionada, tomando como ejemplo la reserva marina de Cabo de Palos-Islas Hormigas, Cabo Tiñoso, Cabo de Gata-Níjar y las zonas de la red Natura 2000.

#### ✚ Los resultados de “Projecte Sepia” (“Proyecto Sepia”), llevado a cabo en la Costa Brava, han sido publicados



Los miembros de LIFE de Arts Menors Costa Brava en España publicaron los resultados de “Projecte Sepia” durante una conferencia de prensa. **762,786 individuos de calamar y sepia que podrían haberse perdido, fueron liberados.** Cada pescador proporcionó un promedio de 84,754 huevos de calamar y sepia. Una prueba piloto de ventas directas de los cefalópodos de los pescadores implicados en el proyecto que también se llevó a cabo en las localidades de l'Escala y l'Estartit (en la zona de la Costa Brava), con resultados positivos. El proyecto también trabajó en la creación de una etiqueta específica para dar valor añadido al producto. En definitiva, un gran proyecto que esperamos que siga con este mismo resultado en el futuro. Más información en [www.projectesepia.com](http://www.projectesepia.com).

*Este boletín es una instantánea sencilla de nuestras actividades externas. Además, el personal de LIFE en el Reino Unido, Bruselas y España responde a una amplia gama de consultas relacionadas con nuestro sector y continuamente desarrollan y promulgan políticas relacionadas con la pesca de pequeña escala y de bajo impacto.*

*Nuestros directores regionales, y todos los pescadores miembros que trabajan a pequeña escala también promueven los valores y beneficios de la pesca costera.*

*¿Le gustaría recibir información adicional acerca de un evento, proyecto o iniciativa específica? No dude en ponerse en contacto con nosotros en [communications@lifeplatform.eu](mailto:communications@lifeplatform.eu) o síguenos en Facebook en Low Impact Fishers of Europe o en Twitter en @LIFEplatformEU*